

pity (lástima)

Término	pity
Idioma	Inglés (Reino Unido) (215)
Área Especialidad	Humanidades y de las Artes (406)
Disciplina	Lingüística Aplicada (496)
Temática	Lingüística Sistémico-Funcional: Teoría de la Valoración
Definición del término	The feeling when you witness the misfortune or suffering of someone who is worse off than you.
Fuente / Autor (del término)	https://emotiontypology.com/
Contexto del término	He is a good example of how prison ought to work and it is a pity that Mr Howard does not have the moral courage to back him in his final push for perfect rehabilitation.
Fuente / Autor (del contexto)	Corpus Leeds (http://corpus.leeds.ac.uk)
Equivalente en español	lástima
Categoría gramatical	Nominal (221)
Información geográfica de la variante en español	México (Mex.) (192)
Definición del término en español	El sentimiento de que eres testigo de la desgracia o el sufrimiento de alguien que está peor que tú.

Fuente / Autor (del término en español)	Traducción de la fuente en inglés por Alfonso Aarón Jiménez Avalos
Contexto del término en español	Los niños con síndrome de Down no necesitan lástima ni repugnancia, requieren amor y solidaridad, algo muy lejano de lo que muestra el horrible anuncio de la institución Confe.
Fuente / Autor (del contexto en español)	Corpus de Referencia del Español Actual (https://corpus.rae.es/creanet.html)